



# Bönnsche Chinese-News

Nr. 23 - Dezember 2016

Mitglied im Bund Deutscher Karneval e.V. und im Festausschuss Bonner Karneval e.V.  
Präsident: Jin Jian Shu • 1. Vorsitzender: Werner Knauf

## Liebe Mitglieder, liebe Kultur- und Karnevalsfreunde!

### Rückblick - Präsentationsabend der Gruppe Musik & Gesang

Am 10. Oktober 2016 präsentierte sich unsere Gruppe Musik und Gesang unter der Leitung von **Franz Wahl** erstmals in ihrer neuen, aktuellen Zusammensetzung live auf der Bühne im Gemeindesaal vom Pfarrzentrum Sankt Adelheid in Beuel-Pützchen.

Am Eingang wurden die ankommenden Besucher von **Doris Schürmann** empfangen, die als **Schürmann`s Lila** mit ihrer Drehorgel aufspielte. **Franz Wahl** und unser

stellvertretender Vorsitzende und Geschäftsführer **Dieter Palm**, begrüßten die Gäste. Die Moderation des Abends hatte unsere Vizepräsidentin **Bettina Dreher** übernommen. Die Mitglieder und Freunde der Kultur- und Karnevals-Gesellschaft Bönnsche Chinese e.V. präsentierten einen kurzen Ausschnitt aus ihrem jeweiligen Bühnenprogramm.

Mit dabei waren: **Soul2Stay**, **Doris Schürmann**, **Pitter F.**, **Werner Müller**, **Melitta Klein**, **Omi un Opi**, **Herzhaft**, **Op Zack**, **De Rahmkamelle**, **dieDREI.1**, **June Wilson** und die **Soundtrompeter Bonn**. Die zahlreichen Gäste des Präsentationsabends sparten nicht mit Applaus. Zum Finale

der Veranstaltung kamen alle Künstlerinnen und Künstler nochmals auf die Bühne und sangen gemeinsam, wie bereits zu Beginn des Abends, mit dem Publikum die Hymne unserer KKG Bönnsche Chinese e.V., die **Wolfgang Anton** aus Köln für uns im Gründungsjahr geschrieben und komponiert hat.

Voller Stolz konnte die Gruppe an diesem Abend auch ihr erstes gemeinschaftliches Projekt, den auf dem Bonner Label „Little Crocodile Records“, W. Rutsch



veröffentlichten Sampler „**BÖNNSCHE TÖN**“ vorstellen. Dieses gemeinschaftliche Projekt wurde von allen in der Gruppe vertretenen Künstlerinnen und Künstlern, Duos und Bands mit großer Begeisterung und mit viel Herzblut erfolgreich umgesetzt. Der Name **Bönnsche Tön** ist hier Programm. Eine Meisterleistung! Eine CD mit 19 Titeln zum Preis von 10 Euro. Auch als Geschenk bestens geeignet. Ein Euro des Verkaufserlöses je CD geht an den:



**Erhältlich ist die CD in Bonn, Beuel und Bornheim bei: den Mitgliedern der Gruppe; über unsere Geschäftsstelle, Bendenweg 7 (Tel. 0228 9663093); im BONNshop; Bonngasse 25; bei Mr. Music, Maximilianstraße 24; bei der Firma DEITERS, Königswinterer Straße 109; in der Musikschule KESS, Am Knippchen 64; in unserem Vereinslokal China-Restaurant Kaiser Garden, Bornheim-Hersel.**

## **Rückblick - Karnevalsauftakt - Ordensfest und Mitsingabend**

Mit über 150 Mitgliedern und Gästen haben wir am 14. November 2016 **Karnevalsauftakt - Ordensfest und Mitsingabend** in unserem Vereinslokal China Restaurant Kaiser Garden in Bornheim-Hersel gefeiert.

Im Eingangsbereich begrüßte Schürmann's Lila – **Doris Schürmann** die ankommenden Gäste mit ihrer Drehorgel. Zu Beginn sang Mitglied **Melitta Klein** ihr neues Bonner Mottolied. Es war übrigens ihr 37. Den **Mitsingabend** bestritten anschließend die Bonner Gesanggruppe „**dieDREI.1**“ und der bekannte Ausnahmemusiker „**J P Weber**“. Übrigens hatten „dieDrei.1“ mit ihrem Frontmann **Franz Wahl** an diesem Abend auch noch die Aufgabe der Saalkapelle übernommen und die Einmärsche und Tuschs spielten sie meisterhaft.

Große Freude kam auf, als die Schatzmeisterin des Festausschusses Bonner Karneval, **Helga Hoffmann**, mit den designierten Bonner Tollitäten **Prinz Mirko I. (Mirko Feld)** und **Bonna Patty I. (Patty Burgunder)** ihre Aufwartung bei uns machten. Nach hervorragenden Ansprachen gab es zum Dank Orden und Geschenke.

Übrigens Orden, natürlich wurde auch der neue Orden unserer Gesellschaft, angelehnt an das „kleine 5-jährige Jubiläum“, vorgestellt. Er wurde an unsere Mitglieder und an einige Gäste verliehen und fand großen Anklang. Es ist der fünfte Orden seit Bestehen unserer noch jungen Gesellschaft. Traditionell gibt es ihn wieder als kleinen Damen- und als einen etwas größeren Herrenorden.

Den Orden erhielten neben anderen: Bonns Oberbürgermeister **Ashok Sridharan**, **Miaozen Zhu** (Leiterin der Außenstelle Bonn der Botschaft der Volksrepublik China in Berlin), **Tian Qiru** (stellv. Generalkonsul vom Konsulat der VR China in Düsseldorf),



**Petra Heller** (stellv. Bürgermeisterin von Bornheim), **Wolfgang Maiwaldt** (stellv. Bezirksbürgermeister des Stadtbezirks Bonn), **Dr. Christos Katzidis** (CDU-Kreisvorsitzender Bonn), **Gabriele Kretschmer** und **Michael Söllheim** (Kreistagsabgeordnete aus Bornheim), **Rahim Öztürker** (Vorsitzender des Integrationsrates der Stadt Bonn), **Georg Goetz** (Bonner Stadtverordneter), **Horst Arnold** vom Regionalverband Rhein-Sieg-Eifel im BDK, **Armin Weins** (Präsident Festausschuss Godesberger Karneval), **Thomas Janicke** (Kommandant der Ehrengarde der Stadt Bonn) und **Wei Tse Wu** (Vorstandsvorsitzender vom Bund der Chinesen in Deutschland e.V.). Ferner bekamen die deutschen und chinesischen Pressevertreter den Orden verliehen.

## Ein Blick auf unsere kommenden Veranstaltungen

**Montag, 30. Januar 2017** - Beginn 18:11 Uhr  
**Tollitäten-Empfang und Chinesisches Neujahrsfest** - Vereinslokal  
(Tollitäten auf besondere Einladung)

**Montag, 27. Februar 2017** - Beginn 12:00 Uhr - Bonner Innenstadt



**Bonner Rosenmontagszug** unter dem Motto:  
**„Bonn met Hätz“.**

Wir nehmen wieder mit drei Wagen, weiteren Attraktionen und einer großen Fußgruppe am Bonner Rosenmontagszug teil. Wir freuen uns nach Anmeldung über Eure Teilnahme.

**Montag, 27. Februar 2017** - Beginn 17:00 Uhr - Einlass 16:00 Uhr  
**Rosenmontags-Party nach dem Bonner Zoch** - Vereinslokal

**Donnerstag, 2. März 2017** - Beginn 19:00 Uhr - Einlass 18:00 Uhr  
**Fisessen** - Vereinslokal

**Donnerstag, 18. Mai bis Mittwoch, 31. Mai 2017**  
**2. China-Rundreise**

Für Mitglieder und Interessierte geht es **vom 18. Mai bis 31. Mai 2017** für 14 Tage nach Shanghai, Nanjing, Hangzhou, Wenzhou, in Bonns Projektpartnerstadt Chengdu und nach Peking. Auch der Heimatort Ruian unseres Präsidenten **Jin Jian Shu** steht auf dem Besuchsprogramm. **Reiseinformationen und die Anmeldung** diesbezüglich findet Ihr auf unserer Homepage [www.boennsche-chinese.de](http://www.boennsche-chinese.de). Auch über unsere Geschäftsstelle gibt es diesbezüglich Auskünfte.



**Unsere Mitglieder und Gäste dürfen sich dank der Familie Shu bei den Veranstaltungen in unserem Vereinslokal China Restaurant Kaiser Garden, Kleinstraße 16 in Bornheim-Hersel, auf einen vergünstigten Buffet-Preis freuen!**

**Als Teilnehmer an unseren Veranstaltungen erklären sich unsere Mitglieder und Gäste mit der Aufzeichnung und Veröffentlichung von Film- und Fotoaufnahmen ihrer Person einverstanden.**

**Bitte teilt uns mit beigefügter Rückantwort (letzte Seite) bis 5. Januar 2017 Eure Teilnahme an den nächsten Veranstaltungen mit.**

### **Bezüglich unserer Veranstaltungen noch ein wichtiger Hinweis:**

**Bitte meldet Euch rechtzeitig zu unseren Veranstaltungen an. Bei der gestiegenen Mitgliederzahl und den jeweils zu erwartenden interessierten Gästen ist es uns nur so möglich, einen reibungslosen und zufriedenstellenden Ablauf zu gewährleisten. Ein Platz im Veranstaltungsraum kann nicht garantiert werden. Insbesondere beim Tollitäten-Empfang sind die Plätze im Veranstaltungsraum den Tollitäten vorbehalten.**

## **Sonstiges**

### **Vereinsbekleidung**

Gerade jetzt in der neuen Session möchten wir auf unsere ansprechende Vereinsbekleidung hinweisen. Auskünfte hierüber erteilt gerne unsere Geschäftsstelle.

### **Wir suchen und benötigen**

Für verschiedene Bereiche unserer Vereinsarbeit (Verwaltung, Öffentlichkeitsarbeit, Veranstaltungen) benötigen wir dringend Hilfe. Gerne geben wir hier Auskünfte und sind für Meldungen diesbezüglich sehr dankbar.

### **Bönnische Chinese-Kompakt 2017**

Zu Beginn des Jahres 2017 übersenden wir Euch unser Magazin **Bönnische Chinese-Kompakt 2017**. Schon jetzt möchten wir uns herzlich bei unseren Inserenten bedanken, die uns die Herausgabe des Magazins durch ihre großzügige Unterstützung erst ermöglichen.

## **Autowaschkarten**

Hinweisen möchten wir auf das **vergünstigte Autowaschen** (11 Autowäschen für 80,00 €) für unsere Mitglieder und Freunde in den Waschstraßen von **Top Wash** in **Beuel-Pützchen** und **Bonn-Dransdorf**. Die Karten sind erhältlich über unsere Geschäftsstelle. Übrigens auch als Weihnachtsgeschenk kommt die Washkarte gut an!

## **Dank**

Wir danken unseren Mitgliedern **Andreas Wolf (Druckerei Wolf)** und **Helmut Schreck (eps service für digital- und printmedien)** aus Bonn für den Druck dieser Bönnsche Chinese-News.



**Abschließend wünschen wir allen Mitgliedern und Freunden sowie Ihren Angehörigen ein frohes Weihnachtsfest und nur Gutes für das Jahr 2017.**



Mit freundlichen Grüßen



**Jin Jian Shu**  
Präsident



**Werner Knauf**  
1. Vorsitzender

per Fax: 0228/9663094  
per E-Mail: info@boennsche-chinese.de

KKG BÖNNISCHE CHINESE e.V.  
Geschäftsstelle  
Bendenweg 7  
53121 Bonn

**Anmeldung zum Tollitäten-Empfang  
und Chinesischem Neujahrsfest**

**Montag, den 30. Januar 2017 um 18:11 Uhr**

im China Restaurant Kaiser Garden, Kleinstraße 16, Bornheim-Hersel

Teilnahme - Tollitäten-Empfang u. Chin. Neujahrsfest

\*\*

.....

**Anmeldung zur Rosenmontagsparty nach dem Zoch**

**Montag, den 27. Februar 2017 um 17:00 Uhr**

im China Restaurant Kaiser Garden, Kleinstraße 16, Bornheim-Hersel

Teilnahme - Rosenmontags-Party

\*

.....

**Anmeldung zum Fischessen**

**Donnerstag, den 2. März 2017 um 19:00 Uhr**

im China Restaurant Kaiser Garden, Kleinstraße 16, Bornheim-Hersel

Teilnahme - Fischessen

\*

.....

Name: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

Telefonnummer: \_\_\_\_\_

**\* Bitte die Anzahl der Personen eintragen!**

**\*\* Beim Tollitäten-Empfang ist je Mitglied oder Gast nur eine Begleitperson möglich!**

Antwort bis **5. Januar 2017** erbeten an obige Anschrift.